

Le Pennois

Octobre 2005 | n°111

www.pennes-mirabeau.org

Collecte sélective, ça s'anime !



P5

TRAVAUX
Top départ pour
le centre aéré



P6

COMMISSARIAT
La mobilisation

CULTURE
Le CDC entre
en scène

P15



M E D E C I N S

D E G A R D E

8 et 9 octobre

Dr Marocco
Les Cadeneaux.....04 91 51 06 49

15 et 16 octobre

Dr Bressieux
La Renardière.....04 42 02 60 42

22 et 23 octobre

Dr Lubin
La Gavotte.....04 42 10 48 98

29 et 30 octobre

Dr Landucci
Les Pennes-Mirabeau.....04 42 02 73 96

1er novembre - Toussaint

Dr Balzano
La Gavotte.....04 42 02 96 39

5 et 6 novembre

Dr Pasqualetto
Les Pennes-Mirabeau.....04 42 02 77 78

Maison médicale Marseille Nord

Consultation située à proximité du service des Urgences de l'hôpital Nord de Marseille

.....04 91 96 49 59

Un médecin généraliste est à votre disposition du lundi au vendredi de 16h00 à 19h30, les samedis, dimanche et jours fériés de 10h00 à 20h00 et durant les vacances scolaires de 14h30 à 20h00. Une assistante sociale peut vous recevoir pour faciliter l'ouverture de vos droits sociaux.

Ambulances Arc en ciel04 42 02 82 78

Ambulances Horizon04 91 51 67 36

Permanences mairie

PERMANENCE DU MAIRE

Sur rendez-vous à l'Hôtel de ville des Pennes-Mirabeau et à la mairie annexe de La Gavotte.

Hôtel de ville.....04 42 02 24 24

ORDRE DES AVOCATS

Consultations gratuites pour les moins de 18 ans le mercredi de 14h30 à 16h30.

Palais de justice

Place Verdun 04 42 21 72 30

Aix-en-Provence.....04 42 21 72 30

MEDIATEUR DE LA REPUBLIQUE

M. Vincensini reçoit, à Aix-en-Provence sur rendez-vous, les administrés qui s'estiment victimes d'un dysfonctionnement des services publics et assimilés.

Mairie : 7 rue Pierre et Marie Curie

.....04 42 91 93 95

MJD (lundi et mardi matin) :

bât i2, 2 rue Raoul Follereau

.....04 42 20 90 32

OFFICE NOTARIAL

Permanence le 1er jeudi de chaque mois de 10h30 à 12h00 à l'Hôtel de Ville pour les mois impairs et à la mairie annexe de La Gavotte pour les mois pairs

.....04 42 02 24 24

CONCILIATEUR DE JUSTICE

M. Maury reçoit à l'Hôtel de ville le 1er et le dernier mercredi du mois de 14h15 à 18h00 sur rendez-vous

.....04 42 02 24 24

CONSULTATION JURIDIQUE

Permanence assurée le mercredi 19 octobre à l'Hôtel de ville, de 8h30 à 11h30 sur rendez-vous

.....04 42 02 24 24

PERMANENCE PARLEMENTAIRE

Philippe Barrau, attaché parlementaire, reçoit à la mairie annexe de La Gavotte sur rendez-vous le 4ème mercredi de chaque

mois de 9h30 à 10h30.

.....04 42 65 44 44

Actions sociales

CENTRE COMMUNAL D'ACTION SOCIALE

Chef-lieu.....04 42 10 62 92

Gavotte.....04 91 09 77 04

Renseignements sur les mesures mises à disposition par la commune ou ses partenaires sociaux :

Demi-tarif cantine, gratuité des transports scolaires, chèque d'accompagnement personnalisé, secours d'urgence, téléassistance, Allocation Personnalisée à l'Autonomie (APA), placement en maison de retraite, aide ménagère...

PERMANENCE PUERICULTRICE

Permanence au Centre social le 3e lundi du mois de 10h à 12h

Centre social.....04 91 51 08 60

DELEGUE CONSEIL

Le délégué conseil de la Sécurité sociale reçoit à la mairie annexe du chef-lieu au 15 Av. Victor Hugo, les jeudis de 14h30 à 15h30.

Emploi / logement

ASSEDIC

Les demandeurs d'emploi de la commune sont accueillis à l'antenne Assédic de Marignane.

Le Gabian du Moulin

Avenue René Dubois BP 77

13721 Marignane cedex

.....0 811 01 01 13

Accueil libre le matin de 8h30 à 12h30 du lundi au vendredi.

Accueil sur rendez-vous l'après-midi : de 12h30 à 15h00 du lundi au jeudi.

MISSION LOCALE

Mairie annexe

La Gavotte.....04 91 51 17 70

Informations sur la recherche d'emploi, la formation, le logement ou les questions de

santé : accueil du public du lundi au vendredi de 9h à 12h et de 14h à 17h et sur rendez-vous les mercredis et vendredis avec un conseiller en insertion.

CAISSE D'ALLOCATIONS FAMILIALES

Le Centre social assure une permanence de la Caisse d'Allocations Familiales tous les jeudis matin de 9h à 11h30. Réception des usagers sans rendez-vous par un agent administratif et sur rendez-vous par une assistante sociale. Téléphoner le mardi ou le jeudi matin de 9h à 12h au 04 91 05 54 16.

Centre Social 93

avenue François Mitterrand

La Gavotte.....04 91 51 08 60

Téléservice sur internet pour les étudiants avec possibilité d'effectuer une demande d'aide au logement (www.caf.fr).

ADIL

L'Agence Départementale pour l'Information sur le Logement des Bouches-du-Rhône assurera une permanence tous les 1ers mardis de chaque mois (excepté en août) de 9h30 à 12h30 et de 13h30 à 17h00

Antenne de Vitrolles : bâtiment la Ginestière (quartier des Plantiers)

ADIL des Bouches-du-Rhône

.....04 96 11 12 00

Renseignements

DECHETTERIE DU JAS DE RHODES

Ouverture tous les jours de 9h à 12h et de 14h à 17h (dimanche de 9h à 12h).

SITA Sud

av. Paul Brutus.....04 91 51 02 16

Enquêtes INSEE

L'Institut National de la Statistique et des Etudes Economiques effectue une enquête par sondage (loyers et charges 2005) du 26 septembre au 22 octobre 2005. Les ménages désignés par le sort pour répondre au questionnaire sont avisés par lettre du passage des agents INSEE identifiés par une carte.

Forum des associations

Se connaître avant de s'associer

> Pour sa 5^{ème} édition, le 10 septembre dernier, le forum des associations, a été cette année encore le lieu d'un grand croisement d'idées, de rencontres, et de projets.



Echange nourri d'informations à l'intérieur du gymnase Jean Roure entre les associations et les Pennois bien décidés à organiser leurs loisirs jusqu'au mois de juin prochain. Sur le stand de la municipalité, le visiteur pouvait admirer les travaux des élèves des écoles municipales de peinture, tout en découvrant la visite guidée du site de la ville www.pennes-mirabeau.org. "Pour moi, qui me sens vraiment dépassée par l'informatique, confiait Madeleine, retraitée, j'ai voulu commencer par m'inscrire à un stage à l'Ecole municipale des Nouvelles

Technologies". De 10h à 18h, des centaines de familles ont promis de jongler avec leur emploi du temps pour concilier judo et peinture sur bois, théâtre, danse et tir à l'arc.

D'autres visiteurs se sont tout simplement régalés de produits corse, ou se sont promis de donner de leur temps au caritatif. Sur le stand de la communauté du pays d'Aix, les hôtesse expliquaient comment nous allons devoir trier nos déchets dès le mois prochain. Pour ceux qui n'ont pas pu venir au forum, il n'est pas trop tard, la revue annuelle des associations est là pour détailler au maximum les activités et les contacts respectifs. ■



Editorial

Ne laissons pas à nos enfants un monde pou-belle

Le changement d'habitude qui se profile avec le passage à la collecte sélective est majeur. Il remet en cause un confort, une tranquillité, un laisser faire qui caractérise un mode de vie que nos sociétés ont voulu sans contrainte. Aujourd'hui comme chaque médaille, ce mode de vie a son revers : nous dégradons sans retour notre environnement, la terre sur laquelle nous vivons, sur laquelle nos enfants et petits-enfants vivront. Tout comme nous commençons à comprendre que notre développement fondé sur une réserve épuisable, le pétrole, n'est pas viable à long terme, se débarrasser de nos déchets sans tenir compte de ce qu'ils deviendront n'est plus possible. Alors c'est vrai, la collecte sélective demandera à chacun un effort. Comble de tout, elle revient sans doute plus cher : démultiplication des machines et complexification des modes de traitement obligent. Mais que faire ? Nous désresponsabiliser en laissant à nos enfants le soin de gérer nos ordures. La réponse de notre municipalité est claire, c'est non. Nous ferons notre devoir. Sans intégrisme écologique mais sans faiblesse non plus. Il nous faut trouver ensemble dans la concertation qui s'engage, dans les mois qui viennent, les chemins d'un juste équilibre.

Michel Amiel
Maire des Pennes-Mirabeau

Urbanisme

Les Pennois concernés et concertés

> Le 30 juin dernier, le Conseil municipal décidait d'engager la révision simplifiée du Plan d'Occupation des Sols de la commune, désormais nommé Plan Local d'Urbanisme. Cette procédure a notamment pour objet de créer un emplacement réservé de 4 hectares sur le secteur de Plan de Campagne afin d'accueillir la construction d'un lycée. Le dossier est mis à la disposition du public à la direction de l'Urbanisme, rue Jean Aicard, aux Cadeneaux. Le commissaire enquêteur recevra le public le 5

octobre de 14h à 17h, le 10 octobre, de 9h à midi, et les 19 et 28 octobre de 14h à 17h. En ce qui concerne le plan d'exposition au bruit, l'enquête publique se déroule depuis le 19 septembre et jusqu'au 28 octobre à la direction de l'urbanisme. Le commissaire-enquêteur recevra le public des quartiers concernés les 5 et 12 octobre de 14h à 17h et le 26 octobre de 9h à midi.

Pour tout renseignement, ainsi que pour la procédure de modification du POS, contactez le 04 91 09 52 00. ■

Langues

Cours de provençal

Les cours gratuits de provençal (hormis la cotisation annuelle de 16 €), animés par Bernard Remuzat ont lieu tous les jeudis de 17h30 à 19h dans la salle A10 du collège Jacques Monod. Valérie Payan, présidente de l'association Escolo Espenenco de Lengo Prouvençalo vous invite à cultiver notre belle langue provençale.

Renseignements : 04 91 09 08 74

Vide grenier

L'association Le Chat Botté organise le 15 octobre de 8h à 18h et le 16 octobre de 8h à 12h un vide grenier au profit de Pauline, dans les locaux du Centre Social de La Gavotte-Les Pennes Mirabeau. "Cela permettra de continuer son programme de rééducation", précise Pascale, la maman de Pauline.

Renseignements : 04 91 65 40 42

Centre aere

Dates d'inscription et de paiement pour les mercredis de novembre et décembre : les 17, 18 et 20 octobre, de 9h à 18h sans interruption à la maternelle St Georges (04 91 65 29 59). Attention ! Les places sont limitées selon l'agrément de la Direction Départementale de la Jeunesse et des Sports.

Services

Magali a "l'art du tif"

Magali Allemand vit aux Pennes depuis plus de 18 ans, avec son époux et deux enfants adorables. Quand elle se lance dans une activité, la blonde Magali n'est pas



du genre à couper les cheveux en quatre. Lorsqu'elle court avec l'Amicale des

Pennes-Mirabeau, elle s'y donne à fond, car elle aime les contacts, les amis, les voyages, l'évasion. Lorsqu'à l'âge de 16 ans, elle s'est orientée vers la coiffure, c'était aussi du sérieux, rien ne l'arrêterait dans son ambition. Elle y a mis une telle passion, que quelques lustres plus tard, elle crée aujourd'hui sa propre entreprise de coiffure à domicile.

Renseignements : 04 91 65 50 48

La commune achète le centre de formation de l'EDF Un investissement pour l'avenir



Faute de locaux et de terrains appropriés disponibles, de nombreux services de la mairie sont dispersés en plusieurs endroits de la commune. Cette configuration engendre des coûts de fonctionnement importants. Elle représente également une gêne pour les usagers en terme de confort de réception et pour les employés à cause de

l'inadaptation des locaux existants. Au printemps dernier, Électricité De France faisait part à la ville de son désir de mettre en vente son centre de formation situé aux Cadeneaux sur l'avenue François Mitterrand. Ces locaux sont situés dans un espace boisé magnifique en plein cœur de la commune. D'une superficie de 25 000 m², le lieu comprend plusieurs bâtiments parfaitement intégrés. La municipalité a considéré qu'il s'agissait là d'une opportunité exceptionnelle pour y envisager un projet de centrali-

sation des services municipaux. L'achat a d'ores et déjà été entériné à l'unanimité par le Conseil municipal. Reste maintenant à mener une étude complète pour exploiter dans les meilleures conditions les potentialités de ce site. Il s'agit d'un enjeu important que nous développerons au fur et à mesure de l'avancée du projet. ■

Seniors

Les aînés chouchoutés au chalet

« A entendre les seniors des foyers-clubs de la commune, le centre aéré du chalet Frédéric Mistral constitue de véritables vacances », précise Annie Martin, adjointe au maire, déléguée aux seniors. Le chalet du parc des Barnouins a accueilli chaque jour d'été jusqu'au 12 août une bonne cinquantaine de seniors pennois. Le staff des animatrices est composé d'Arlette, Lucile, Marjorie et Carine. Leur mission commune ? Que tout se passe bien pour tout le monde, et que nos aînés se sentent bien. « Les activités sont nombreuses, annonce Carine. Jeux de société, de cartes, les boules, le loto, confection de paniers de lavande, pas question de s'ennuyer une seconde ». Madeleine, 94 ans, est la doyenne. Enchantée, elle déclare : « Je viens ici depuis que j'ai l'âge requis, donc depuis près de 35 ans, et je trouve cela formidable. On est bien accueilli, on mange bien, on rit beaucoup ». Une autre Madeleine renchérit : « Aucun problème, on nous passe des films, on a droit à la gymnastique de maintien trois fois par semaine, que demander de plus ? ». Aimée et Riri éclatent de rire : « Le plus marquant, c'est quand on a fait le jeu Les

Z'Amours, on était en couple, on ne s'arrêtait plus de rire ».

Arlette, animatrice, précise : « Le car, les amène le matin et les ramène vers 17h. Lorsque le vent était trop important, nous avons souvent été obligés de nous replier sur la salle Tino Rossi, mais cela ne change rien aux activités ». Lucile complète : « Jusqu'au dernier jour, le programme quotidien comportait danse, sketches, chansons, jeux de société, et une ambiance des plus conviviales ». Madeleine, la doyenne, approuve en riant : « Moi, je veux bien revenir encore pendant 10 ou 20 ans, si c'est possible ». ■



Travaux

Le “regain” de Jean Giono est annoncé



Du nouveau à la Gavotte. La bastide dite “Reggio” du 17^{ème} siècle totalement réhabilitée et remise en valeur. Un centre aéré et une école de musique devraient sortir de terre en 2007.

➤ Sur la commune et principalement à La Gavotte, lorsque l'on évoque Jean Giono, on pense moins à l'écrivain natif de Manosque, auteur notamment du “Hussard sur le toit”, qu'à ce grand parc de 7 hectares situé au sud de notre territoire. Actuellement, le site abrite en particulier une crèche, une halte-garderie, un centre aéré, un stade, des associations culturelles, des bâtiments préfabriqués, une vieille bastide du 17^{ème} siècle, un bassin, de très beaux arbres, un parking. Cet inventaire à la Prévert et une rapide visite des lieux montrent que l'espace n'est pas vraiment mis en valeur, et reste peu fonctionnel. En un mot, qu'il ne correspond plus tout à fait à l'image d'une ville de 20 000 habitants, soucieuse de son patrimoine. C'est pourquoi un concours a été lancé et pendant plus d'un an et demi, des équipes composées d'architectes, acousticiens, paysagistes ont élaboré des projets de réhabilitation de l'ensemble du parc. Avec au hasard des contraintes du cahier des

charges proposé par la mairie : sauvegarder la bastide du 17^{ème} siècle, imaginer un centre aéré accueillant 180 personnes, et une grande école de musique pour remplacer les deux locaux actuels, distants et trop petits. 18 mois pour s'imprégner du site, imaginer des volumes, des fonctions, des matériaux, à l'accès des personnes à mobilité réduite, aux livraisons, au bruit, aux enfants qui font la sieste, aux cours de batterie ou de piano.

Lancement du projet

Le cabinet d'architecte retenu à l'issue du concours est celui de Fabrice Giraud, Dominique Bir et Romuald Cailly. L'équipe au grand complet comprend également le bureau d'études techniques tous corps d'état SPII, le bureau d'études techniques d'acousticiens A2MS, et les paysagistes d'Axe Saône.

“Nous avons imaginé d'intégrer la bastide dans un seul volume, assure Fabrice Giraud, c'est-à-dire que le centre aéré et

l'école de musique se fondent en un ruban bâti qui se déroule un peu à la manière des cloîtres de la période romane”.

Le coût de l'ensemble devrait être de l'ordre de 3,7 millions d'euros, pris en charge à 80% par les institutionnels (Conseil général, Conseil régional, Communauté du Pays d'Aix). Le projet est adopté et les marchés lancés. Dès le mois prochain, les entreprises devraient être retenues et les travaux pourront commencer. Dès la première phase, la halte-garderie pourra fonctionner normalement, avec un accès distinct. Le bâtiment de la Petite Farandole sera équipé d'une cuisine aux normes européennes alimentée en gaz naturel tout comme l'ensemble du projet le sera à terme. Le site internet de la ville rendra compte très régulièrement de l'avancement des travaux. En 2007, on devrait trouver un parc Jean Giono complètement réhabilité, une grande école de musique et un centre aéré ultra moderne. ■

Markethon

Recherche d'emploi : l'union fait la force

➤ Le 20 octobre prochain, la ville relatera l'opération nationale du markethon. Des équipes de demandeurs d'emploi volontaires partiront à la rencontre des entreprises pour collecter un maximum de promesses d'embauche, indépendamment des profils individuels. L'intérêt est évident : la démarche de rencontre avec l'employeur potentiel est grandement facilitée, et d'autre part, le demandeur d'emploi peut mieux ajuster son projet professionnel à la réalité économique. “En 2004, précise Valérie Sokikian, de la Mission Locale, 16 communes de la Communauté du Pays d'Aix ont participé, et les 230 volontaires ont pu récolter chacun près de 2 offres concrètes, ce qui est encourageant”. Réunion d'information le 10 octobre 2005, 10h, salle Tino Rossi.

Renseignements : 04 91 51 17 70. ■

Police Nationale

Alors même que le commissariat de secteur de La Gavotte semble menacé, les élus municipaux ont voté à l'unanimité le 3 septembre dernier une motion réclamant un véritable commissariat de police sur la commune.

Les Pennois ont droit à un véritable commissariat

Le projet actuel du commissaire de police de circonscription de Vitrolles est de redéployer ses effectifs et de diminuer les créneaux horaires du commissariat de secteur de La Gavotte, le ramenant de fait à un simple guichet administratif. Dans la pratique quotidienne, si le projet voyait le jour, les pennois seraient le plus souvent obligés de se rendre au commissariat de Vitrolles pour toute démarche urgente. La situation peut devenir critique pour une ville de 20 000 habitants, au territoire très étendu et accueillant également les 2/3 de la plus grande zone commerciale de France. Et qui dans le passé a connu la présence simultanée de la gendarmerie et de la police nationale !

En préambule à la lutte pour conserver le commissariat, les élus ont déposé une motion lors d'un Conseil municipal extraordinaire qui s'est déroulé le 3 septembre dernier à la mairie annexe de La Gavotte. La présence de très nombreux Pennois a été perçue comme un signe fort : personne ici ne veut voir disparaître le commissariat de secteur. Plus encore, "ayant franchi la barre des 20 000 habitants nous avons légitimement droit à un commissariat de plein exercice, ouvert jour et nuit", indiquait Michel Amiel, qui a déjà demandé un rendez-vous au ministre de l'intérieur pour lui exposer cette requête. Selon le syndicat UNSA Police, majo-



ritaire dans la région PACA, "la mesure proposée par le commissaire de circonscription apparaît totalement contre-productive, voire dangereuse". La motion en faveur d'un vrai commissariat a été adoptée à l'unanimité. "Nous resterons vigilants, devait souligner en conclusion Michel Amiel. Si nécessaire, nous n'excluons pas de manifester devant la préfecture de région". ■

Ecole

Le rôle essentiel des agents de proximité

Principalement affectés aux abords des groupes scolaires de la commune, les "agents municipaux de proximité" instaurent un climat convivial de dialogue et de confiance.

Depuis de nombreuses années, on les croise sur la commune. Pendant un temps dénommés médiateurs de rue, les agents de proximité sont des employés municipaux qui ont pour mission la surveillance des écoles, la présence dans les rues, aux abords du collège, tout ce qui fait le quotidien des Pennois. Jusqu'à récemment, les 15 agents de proximité se répartissaient entre le collège, les cimetières, le centre Jean Giono, le parc des Barnouins, quelques écoles et les différents villages. "Nous nous sommes recentrés sur le collège et les 7 écoles primaires et maternelles de la commune", précise Lionel Paul, responsable des agents de proximité et lui-même en poste devant l'école de La Gavotte. Ils sont vêtus d'un uniforme très sobre et bien différent de celui des policiers. "Nous n'effectuons pas de répression, et nous n'appelons la police municipale qu'en cas

d'urgence", déclare Lionel. Leur rôle de proximité devant les écoles ? Faire entrer et sortir les enfants, veiller à ce que tout se passe bien. Eric Laï se tient devant l'école des Amandiers. Ancien champion de France de judo, il privilégie le dialogue et mise sur la confiance : "Je suis présent aux entrées et sorties, mais également s'il y a un déplacement en car, pour que tout se passe au mieux". Pendant que les têtes blondes sont en cours, les agents de proximité se rassemblent deux par deux dans les villages et continuent leur travail de confiance avec les commerçants et la population. Bientôt, trois scooters seront achetés pour faciliter les déplacements de ce genre. "Nous sommes également sur le marché paysan le samedi matin", confie Lionel Paul. La présence discrète des 15 agents de proximité se révélera en fait très vite opportune et indispensable. ■



Pour chacun des Pennois, et pas seulement les enfants, c'était Monsieur

 Disparition

Adieu, Monsieur Scoubidou !

Scoubidou. De son vrai nom Antoine Pierotti, il était né à Marseille le 27 octobre 1929 et avait toujours habité sur la commune. Antoine avait été ferronnier, mais on lui connaissait depuis toujours deux passions dévorantes : celle des voyages, et celle des scoubidous. Avec son association du Clos idéal, il aimait partir chaque année au bout du monde, et était passé maître dans l'art d'organiser des séjours conviviaux et enrichissants. Mais son grand art résidait dans la manipulation de kilomètres de fils en plastique qu'il torsadait en scoubidous. On est très loin, savez-vous, du porte-clefs des années 70. Ce sont de véritables tableaux, avec décors et personnages qu'Antoine

Pierotti confectionnait avec patience. On se souvient notamment de sa "prise de la Bastille" qui lui avait coûté plusieurs mois d'efforts. Le petit homme expliquait sans complexe à tous ceux qui voulaient l'entendre, avec quelle facilité il fabriquait ses petits et grands personnages. Les enfants étaient attentifs lorsqu'il livrait ses secrets, et le regardaient volontiers faire lors des manifestations caritatives. Il y a quelques semaines, il revenait de Corse avec son épouse lorsqu'un infarctus l'a emporté à 75 ans. Antoine au coeur d'enfant nous laisse le souvenir ému d'un certain Monsieur Scoubidou, qui avec des kilomètres de fil, tricotait nos rêves avec talent. ■

 Décoration

Gilbert Poussel : un Pennois fait chevalier

"Je suis né en 1938 dans cette campagne du Grand Verger où j'habite encore à ce jour avec Josée mon épouse et notre fils Gilles". Ce dernier, 36 ans, est devenu handicapé suite à une forme de méningite contractée peu après la naissance. Depuis les années 70, Gilbert Poussel œuvre pour la prise en charge et le bien-être des polyhandicapés, ceux que l'on n'accepte à peu près nulle part. "Je souhaiterais vraiment créer un centre pour eux, si possible dans les Bouches-du-Rhône, ou peut-être en Lozère. Les dossiers sont prêts, je me battrais avec acharnement, j'ai l'habitude, confie Gilbert".

On se souvient en effet qu'il

avait créé l'Envol à Marignane. Il avait d'ailleurs présidé cet Institut Médico-Educatif, l'un des premiers en France à accepter le polyhandicap, jusqu'en 1985. L'Etat vient de décorer Gilbert Poussel de la médaille de chevalier de l'Ordre National du Mérite, au titre du Secrétariat d'Etat aux personnes handicapées. La décoration lui a été remise le 3 septembre dernier à l'institut "Les Parons", route d'Eguilles à Aix-en-Provence, des mains de Léon Martin, 93 ans, Officier de la Légion d'Honneur, et par ailleurs l'un des fondateurs de l'usine de Cadarache.

Gilbert Poussel, Le Grand Verger, 04 42 02 90 25. ■



Collecte sélective, ça s'anime !

Les semaines passent, la réorganisation de la collecte des déchets ménagers aux Pennes-Mirabeau s'accélère. Ainsi, depuis septembre, les réunions publiques se multiplient et le passage, dans les foyers pennois, des "animateurs du tri" de la Communauté du Pays d'Aix s'effectue durant tout ce mois d'octobre.

qui ne doit évidemment rien au hasard, car il est garant du recyclage du verre, des journaux-magazines et autres cartons pouvant bénéficier d'une seconde vie... à la condition qu'ils aient donc été préalablement triés par les usagers (cf. "Le Pennois", n° 110).

D'ailleurs, il est peut-être utile de rappeler les grands principes de la réorganisation. Tout d'abord, la collecte traditionnelle, à savoir celle des ordures ménagères non

duelles, là où c'est possible - répétons le - deux caissettes seront distribuées : une bleue pour le verre, les journaux-magazines et une jaune pour tous les emballages. Il suffira de les remplir efficacement et de les déposer devant chez soi le jour du ramassage. Dans les écarts, résidences et autres, les points de regroupement accueilleront, à côté des bacs d'ordures ménagères, trois autres récipients de couleur : le vert pour le... verre, le bleu pour

Boîtes métalliques, briques... Poubelle à couvercle jaune



Un grand événement se prépare tous les jours. Et l'on ne pourra pas dire que la réorganisation de la collecte des déchets ménagers aux Pennes-Mirabeau, qui en est un pour la ville, n'aura pas été anticipée. Il faut dire que cette réorganisation concerne le quotidien des habitants. En effet, dès la mi-novembre, la collecte des déchets ménagers aux Pennes se déroulera de façon différente pour le plus grand bien de notre cadre de vie et l'économie des ressources.

Choisir son bac !

Cette refonte de la collecte dans la commune, en particulier l'optimisation des circuits et la diminution des fréquences de ramassage des ordures, est liée à la mise en place de la collecte sélective. Un choix

recyclables, sera effectivement revue à la baisse puisque le tri des déchets recyclables, effectué dans des récipients spécifiques, libérera de la capacité de stockage dans les bacs d'ordures ménagères. Une histoire des bacs communicants, en quelque sorte ! A noter que là où c'est possible, la collecte traditionnelle en porte en porte sera développée ; la Communauté du Pays d'Aix (CPA), chargée de cette réorganisation, ayant distribué aux foyers concernés un bac individuel roulant. "Il est clair qu'un des objectifs de cette réorganisation est d'effectuer les collectes au plus près de l'habitat", rappelle-t-on du côté de la CPA.

C'est d'ailleurs le même principe que l'on retrouve pour le ramassage des déchets recyclables qui sera accompli une fois par semaine. Ainsi, pour les maisons indivi-

les journaux-magazines et le jaune pour les emballages à recycler dans lesquels les habitants pourront donc facilement déposer les déchets concernés.

Restent les déchets qui, a priori, ne sont pas recyclables et ne rentrent pas dans le bac à ordures ménagères car trop volumineux comme les gravats, les piles, les ferrailles, les huiles de vidange, les déchets verts ou les encombrants (électro-ménager, meubles, télévisions...). Là aussi le geste citoyen sera simple puisqu'il suffira de se rendre à la déchetterie des Pennes-Mirabeau (avenue Paul Brutus) ou de Vitrolles (ZI Les Estroublans, 11 avenue de Londres). Une collecte à domicile des encombrants sera même possible sur simple appel téléphonique auprès du Pôle de proximité Sud-Ouest situé aux Pennes-Mirabeau (cf. encadré).



Une large information

En attendant la concrétisation sur le terrain de tous ces changements, l'objectif de la CPA et de la municipalité qui suit de très près ce dossier, est de ne pas abandonner les citoyens dans ces changements annoncés, mais bien de les accompagner. Ils profitent donc des semaines qui restent pour informer, expliquer. Ainsi, depuis le 27 septembre sont organisées des réunions publiques par quartier. L'occasion pour les Pennois de poser des questions - pour arrêter de s'en poser - à des intervenants compétents. En outre, durant ce

mois d'octobre et ce jusqu'à la mi-novembre, seize animateurs de la CPA, répartis par secteur, vont sillonner les Pennes-Mirabeau pour aller à la rencontre des habitants. Leur mission est double : ils leur donneront, tout d'abord, les fameuses caissettes et des sacs de pré collecte pour les personnes devant déposer leurs déchets dans des points de regroupement. Ces sacs, de couleur orange, permettant de pré trier les déchets recyclables avant de les jeter dans leurs bacs respectifs. Ils prendront aussi le temps de l'explication, car au-delà de cette distribution à domicile de récipients, ces animateurs, recon-

Bouteilles et flacons en plastique, cartonnets... Poubelle à couvercle jaune



Bouteilles d'eau, de jus de fruit,
de soda, de lait, de soupe

Boîtes et emballages
en carton

Questions à...

Martine Monti, Adjointe au maire
déléguée à l'Environnement

En quoi la mise en place de la collecte sélective est-elle un événement pour les Pennes-Mirabeau ?

Elle l'est évidemment par rapport au changement d'habitudes qu'elle va engendrer, mais surtout car elle contribue à quelque chose d'essentiel : la lutte pour préserver notre environnement. Aujourd'hui, on sait que notre planète est en train d'étouffer entre autres à cause de nos déchets. Les causes sont donc de notre côté, les solutions aussi. Il nous faut adopter de véritables gestes citoyens comme le tri sélectif effectué à la source. Nous devons être des exemples pour nos enfants afin qu'ils comprennent, eux aussi, toute l'importance du recyclage des déchets qui est réalisable si le tri sélectif est effectif.

Cependant, le changement d'habitudes dont vous parlez n'est-il pas trop brutal ?

Je ne le crois pas, car il a bien été anticipé. On va continuer de donner à la population de la simplicité dans ces gestes si importants. En effet, entre les caissettes, les sacs oranges et autres bacs de couleur, les Pennois ont des outils simples d'utilisation à leur disposition.

Il faut rappeler que ce qui part en décharge coûte cher non seulement à notre environnement, mais également au sens propre du terme. Plus on limitera le tonnage partant en décharge, plus on pourra freiner les hausses de tarifs dans ce domaine-là. Il y a donc une dimension écologique et économique dans la collecte sélective.

La possibilité d'utiliser une déchetterie très proche est un atout supplémentaire.

Tout à fait. Comment peut-on imaginer, d'une part, trier chez soi verre, journaux et emballages

et, d'autre part, déposer de façon sauvage d'autres déchets ménagers ? Cela n'aurait aucun sens. C'est pour cette raison que le réflexe déchetterie est bon sachant que la population peut aussi bénéficier d'un service pour l'enlèvement à domicile des encombrants. Une fois encore, tout est question de volonté et de civisme.

La Communauté du Pays d'Aix (CPA) est chargée de la réorganisation de la collecte des déchets ménagers. Quelle est donc la place de l'équipe municipale dans ce projet ?

Elle est très importante car nous travaillons en partenariat avec la CPA. Il y a de vrais échanges entre nous. De plus, les élus se déplacent sur les sites car nous connaissons les secteurs. Cette collaboration est très importante et durera, car rien n'est figé. ■

naissables à leur tenue comportant le logo de la CPA et leur carte d'accréditation, en profiteront pour répondre, en direct, à toutes les questions que se posent les Pennois ("Comment trier ?", "Quels seront les jours de collecte ?"...).

Mais, l'information ne s'arrêtera pas là. En effet, une démarche pédagogique sera entreprise dans les écoles autour des thèmes de la valorisation des déchets ménagers et de la consommation. Conçue par la CPA en étroite collaboration avec



Pôle de proximité Qualité et disponibilité

"Avec cette réorganisation de la collecte des déchets ménagers, notre objectif est de renforcer nos relations avec les Pennois". D'emblée, Philippe Gardiol, responsable du Pôle de proximité Sud-Ouest, localisé dans la Zone de l'Agavon, affiche ses ambitions. C'est d'ailleurs une aubaine pour les Pennes-Mirabeau que ce Pôle, où sont entreposés les véhicules de ramassage des ordures, se situe sur cette zone alors qu'il est chargé, en fait, de la gestion de la collecte de six communes (Bouc-Bel-Air, Simiane-Collongue, Cabris, Vitrolles, Mimet et donc les Pennes). Ainsi, les 39 agents du Pôle connaissent forcément très bien les spécificités de la commune.

Le Pôle portera la plus grande attention aux changements qui s'annoncent. Il sera à l'écoute des Pennois, en particulier pour la

question des encombrants et des déchets verts. "Lorsque les personnes nous téléphoneront pour une prise de rendez-vous afin que nous enlevions à domicile des encombrants, nous prendrons le temps de discuter avec eux afin d'organiser au mieux ce rendez-vous et éviter que des déchets volumineux traînent le moins possible sur la voie publique", promet Philippe Gardiol. Cet entretien téléphonique sera aussi l'occasion de rappeler aux interlocuteurs l'intérêt de se rendre, dans la mesure du possible, à la déchetterie. "Je le répète, l'occasion est belle de créer avec les habitants des Pennes-Mirabeau un lien encore plus fort, afin d'optimiser le service et la qualité", conclut Philippe Gardiol. ■

Contacts :

Pôle de proximité Sud-Ouest :

04 42 34 38 30

Déchetterie aux Pennes-Mirabeau :

04 91 51 02 12

Déchetterie à Vitrolles : 04 42 79 77 56

l'Education et l'Atelier de l'Environnement (CPIE du Pays d'Aix), cette démarche s'articule autour de deux formules. La première, dite de sensibilisation, est destinée aux classes du CP au CM2 et consiste en une intervention d'un éducateur de l'Atelier de l'Environnement suivie de la remise d'un livret d'information aux élèves. La seconde qualifiée de "formule d'approfondissement", prévue pour un public scolaire du CE2 au CM2, permet à l'enseignant, en fonction de la place qu'il souhaite accorder aux déchets dans son emploi du temps, d'avoir un panel d'outils pédagogiques : un cahier "Sur la trace des déchets", un guide de l'enseignant, un dossier "Les déchets en questions", des animations thématiques (tri-sélectif, recyclage, les emballages, la protection de l'environnement) ou encore la visite d'une déchetterie. Car, il faut se le dire, le tri sélectif, ça concerne les 7 à 77 ans... et plus ! ■

Journaux, magazines, prospectus...

Poubelle à couvercle bleu



Bouteilles, bocaux, pots en verre

Poubelle à couvercle vert



Handball

Le challenge de la nouvelle équipe

> Les activités de l'école de handball ont repris dès début septembre, avec une nouvelle équipe dirigeante : Christine Falanga en est la présidente et Olivier Prestreau le vice-président. "Cette année, nous avons 9 équipes engagées en championnat, indique la présidente. Devant le succès obtenu par la première édition, nous organisons le deuxième challenge des supporters, ce sera le 16 octobre". "Il s'agit d'un tournoi de mini-handball, complète Olivier Prestreau, visant à rassembler 50 femmes et hommes qui souhaitent rire entre amis tout en s'initiant à la pratique de ce sport". Rendez-vous est donc pris



le dimanche 16 octobre de 9h30 à 17h30 sur le complexe sportif Jean Roure. **Renseignements, inscriptions, et horaires détaillés des entraînements au 06 66 26 59 44.** ■

Football

C'est parfois un honneur d'être dans la division

> La Jeunesse Sportive des Pennes-Mirabeau est avec plus de 500 adhérents, le club le plus important en effectif de



la commune. "La saison dernière a été exceptionnelle, confirme le directeur sportif Dominique Aureille. Pour la première fois dans l'histoire de l'association, l'équipe senior est montée en division d'honneur régionale". Le président Claude Belzanti ne cache pas son enthousiasme : "Cette équipe finit deuxième du championnat de Provence, et elle est championne de Provence en division d'honneur A, grâce aux efforts de tous. Nous n'allons pas en rester là, croyez-nous". Lors d'une réception en mairie, en fin de saison, Michel Amiel a félicité un par un tous les joueurs de l'équipe et encouragé le capitaine Cherif Bouamra à persévérer dans la voie de la réussite.

Renseignements : 04 91 65 81 90. ■

Escrime

Le club qui fait mouche en 2005

> Christiane Burger est l'heureuse présidente des Duellistes pennois. Une moisson de lauriers s'est abattue sur le club d'escrime un peu avant les vacances d'été. Chez les cadets garçons, Thomas Fabre s'est vu décerner à Miramas le titre de champion régional, alors que Guenièvre Besse décrochait la troisième place pour les filles. A Fuveau, lors de la seconde épreuve du critérium départemental dans la catégorie benjamins, Pierre Olivier Serra monte pour la deuxième fois de la saison sur la plus haute marche du podium. A Arles, l'équipe formée de Thomas Fabre, Franck Paris, Thomas Raso et Aurélien Serra finit 3ème du championnat régional des cadets. Après un tel palmarès, l'équipe dirigée par Christiane Burger est confiante pour la saison sportive qui commence. ■

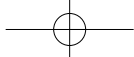
Rugby

Du neuf à la mêlée

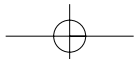


> Une nouvelle équipe dirigeante s'est mise en place il y a quelques jours, pour remplacer celle d'Etienne Duffau, qui a souhaité s'arrêter pour raisons personnelles. Georges Cavalier, le tout nouveau président du Pennes-Mirabeau/Cadeneaux Rugby croit beaucoup en l'avenir du club : "Nous ferons tout pour nous maintenir en 3ème division, en sachant que nous caressons l'espoir de qualification en championnat de France". Hervé Valverde, responsable du Club House, est avant tout éducateur fédéral : "Nous avons d'abord pour vocation d'être une école de rugby dont sont issus de nombreux professionnels. Citons seulement Julien Arias, ailier au Stade Français". Denise Sarpi, trésorière, et Virginie Scartabelli, secrétaire, complètent désormais l'équipe de direction.

Renseignements : 06 03 45 31 71. ■



 **ublicite**



Groupe pour les Pennes-Mirabeau

Ce mois de septembre a vu la municipalité amplifier son action pour obtenir les équipements nécessaires à notre population et notamment un commissariat digne de ce nom et un lycée. Évidemment, les besoins dans l'un et l'autre cas ne sont pas identiques : le commissariat relève de l'urgence, le lycée doit être programmé. L'insupportable réduction d'effectif de Police Nationale que nous subissons n'a aucun sens. Elle nous a conduit à organiser un Conseil Municipal exceptionnel au cours duquel une motion dénonçant la situation a été votée à l'unanimité, opposition comprise. On n'aurait pas pu imaginer d'ailleurs qu'il puisse en être autrement tellement l'État et le gouvernement font fi des intérêts des Pennois dans cette affaire. Monsieur le Maire a d'ailleurs demandé un rendez-vous au Ministre de l'Intérieur pour évoquer ce problème. Nous espérons tous que celui-ci saura entendre nos légitimes revendications en ce domaine. Un autre rendez-vous a eu lieu fin septembre, il a été demandé au Président du Conseil régional afin d'évoquer le dossier d'un futur lycée aux Pennes-Mirabeau. Là aussi, une réunion publique a eu lieu en septembre pour montrer l'engagement de la municipalité sur ce dossier. L'emplacement pour cet établissement est d'ores et déjà prévu dans le Plan d'Occupation des Sols que nous soumettons au service de l'État. La Région s'est engagée à le mettre à l'étude il y a quelques mois, tous les Pennois souhaitent que cela se fasse afin de pouvoir envisager l'avenir de l'éducation secondaire sur notre commune avec sérénité.

Pour les Pennes-Mirabeau

Groupe Pennes Avenir

Riche mois de septembre: motion commune sur le commissariat le 3, Conseil municipal le 6 où est adoptée la délibération mettant en perspective la construction de la nouvelle mairie dans le quartier des Cadeneaux, réunion publique le 8 sur la modification du P.O.S. en prévision de la construction du futur lycée sur le territoire communal dans le secteur de Plan de Campagne, ouverture imminente de la Crèche des Bourroumettes !

Le Groupe Pennes Avenir se réjouit de cette cascade de bonnes nouvelles, résultat de nombreuses commissions et actions dans lesquelles il a occupé toute sa place, remplissant simplement le rôle pour lequel ses membres ont été élus : force de réflexion, de proposition et d'action au service des Pennoises et des Pennois. Il a apporté la preuve de sa maturité politique en remplissant sa mission d'opposition constructive. Il reste malgré tout une ombre au tableau de ce mois de septembre, événement malheureusement récurrent pour la Gavotte, les inondations affectant la partie basse du quartier. Pourtant des améliorations ont été apportées (construction de bassins de rétention) mais pas suffisantes à ce jour, l'épisode de ce samedi 10 en apportant encore la preuve. Des solutions sont envisagées depuis plusieurs années sans avoir été suivies de prises de décisions ! Il est impératif que tous les élus pennois se retrouvent rapidement afin de réfléchir à une solution immédiate. Les habitants de la Vieille Route de la Gavotte ne comprendraient pas notre inertie.

Groupe Pennes Avenir

UMP

Pour la troisième fois depuis le début de l'année, le maire a convoqué un conseil municipal exceptionnel d'urgence composé d'une seule délibération, le samedi 03/09/05. Cette fois-ci, c'était pour le commissariat. La prochaine fois, ce sera pour la poste aux Cadeneaux ou le nouveau lycée... dans 10 ans. Vous voyez l'urgence... Sur mon site internet www.maignan.info, vous pouvez lire le texte de mon intervention, faite devant une salle composée en majorité de communistes, donc hostiles au libéral que je suis. Ce rassemblement hybride était en fait une réunion publique politique et polémique destinée à critiquer le gouvernement. Pourtant, notre député UMP Richard MALLIE a toujours soutenu notre action dans nos démarches d'obtention d'un véritable commissariat aux PENNES MIRABEAU. Les résultats non négligeables obtenus dans ce domaine, lui sont dus. De plus, notre député n'avait pas été saisi de ce problème par le maire. Ce n'est que pendant la réunion que j'ai appris qu'il avait effectivement écrit au député, mais à la mairie de BOUC BEL AIR. Michel AMIEL ne doit pas savoir que Richard MALLIE n'est plus maire de BOUC depuis des années. Il ne doit pas non plus connaître l'adresse de son cabinet parlementaire situé 20 Rue Jules Ferry - 13120 GARDANNE. Tel: 04.42.65.44.40. La ficelle est un peu grosse. Je ne crois pas à une erreur de monsieur le Directeur Général des Services, si méticuleux et ordonné. A-t-on agi en son absence ? A l'UMP, nous nous félicitons d'avoir une majorité municipale et un parti communiste ultra sécuritaires aux Pennes Mirabeau. Michel MAIGNAN - Groupe U.M.P Portable: 06.11.58.22.20 - site internet : www.maignan.info - email : michel-maignan@wanadoo.fr

Michel Maignan

DROITE NATIONALE

S'il est un dossier qui intéresse au plus haut point notre ville en cet automne, c'est bien celui qui touche à la réorganisation du commissariat: Les Pennes-Vitrolles.

En effet, devant la recrudescence des délits qui frappe Vitrolles depuis qu'elle est gérée par la gauche plurielle - le nouveau Maire n'a rien trouvé de plus urgent à faire que de diviser par 2 les effectifs de la police municipale organisée autrefois par Mme Mégret -, les autorités policières ont décidé de l'affectation prioritaire des effectifs sur notre voisine ! Ainsi donc, notre commune va pâtir des erreurs idéologiques de la gauche et du peu de moyens supplémentaires affectés à la sécurité publique, malgré les gesticulations ministérielles. La sécurité des honnêtes gens n'est toujours pas une vraie priorité politique à droite, et encore moins à gauche, n'en déplaise à notre Maire qui ne craint pas de faire un peu de démagogie sur le sujet en réclamant ici un tour de vis que ses amis politiques de Vitrolles et d'ailleurs remettent en cause systématiquement... Il n'en reste pas moins que le sujet est trop grave pour ne pas mériter un consensus municipal. C'est donc avec la constance que l'on me connaît sur ce sujet, que j'ai voté une motion présentée par le Maire et réclamant l'abandon de la réorganisation policière envisagée. Dans le même esprit constructif, je soutiens l'action de notre député lorsqu'il plaide pour la création d'un véritable commissariat pour Les Pennes-Mirabeau, avec des effectifs constants et une stratégie de lutte contre la délinquance adaptée à notre ville, à ses quartiers excentrés, à son immense zone commerciale et à ses zones pavillonnaires.

Parlons-en ensemble ! Lyonel Joubeaux, votre Conseiller municipal, au 04 91 51 35 46.

Lyonel Joubeaux

Bibliothèques

Vos vacances nous intéressent

Vous étiez sur la commune cet été ? Ou dans des lieux insolites ? Les bibliothécaires de la médiathèque Albert Camus et de la bibliothèque Maurice Ripert attendent vos photos de vacances. A gagner le guide touristique de vos prochaines vacances.

A la découverte des grands opéras

La collection Musigram chez les éditions Calligram permet de faire découvrir aux enfants les grands airs d'opéras et de ballets. Les ouvrages adaptés aux jeunes,

sous forme de livres illustrés reprennent l'histoire de l'opéra ou du ballet et contiennent un CD comportant des extraits de l'œuvre proposée.

La médiathèque vous invite à venir découvrir les 7 premiers titres de la collection que vous trouverez au rayon musique : Carmen, la Flûte enchantée, l'Oiseau de feu, le Lac des cygnes, Fidelio, les Noces de Figaro et le Barbier de Séville.

Renseignements au 04 42 02 95 13 ou au 04 91 51 22 59. ■



Concert du 30 juillet

Rires et chansons, évasion d'été



➤ En 2004, la Compagnie créole nous avait si bien montré que le concert gratuit de l'été, c'est très "bon pour le moral", que le Comité des Fêtes a récidivé en 2005. Demande fut faite à Roland Vilalonga, organisateur des tournées du quotidien La Marseillaise, de faire une escale le 30 juillet sur le stade Gilbert Rocci des Cadeneaux. Plus de 1100 personnes constituaient le public le plus enthousiaste qui soit. Le jeune Roland Bertier a su faire bouger et chanter un

public déjà convaincu. L'humoriste Eric Collado, le vrai gentil né à la Belle de Mai, a rempli son contrat en allumant gentiment tout le monde, y compris Michel Amiel et l'OM. Avec une franche bonne humeur dans l'impro, le comique échappé des Nous c'est Nous, a réellement perdu 66 kg, mais rien de son humour décapant. Sa composition de la maman qui découvre des substances illicites dans la chambre de son fils est irrésistible. Le coup de rétroviseur sur les années 80 nous a donné la joie de voir et entendre Desireless, Rose Laurens et Jean-Pierre Mader. Les chanteurs des années 80 ont adroitement mêlé leurs nouveaux titres aux succès qui les ont fait connaître et aimer. Lorsque, tard dans la nuit, les Pennois sont rentrés se coucher en fredonnant Macumba, Voyage Voyage et Africa, et en demandant déjà le programme 2006, les organisateurs ont su qu'ils avaient visé juste. ■

Récital de piano

Des Feux d'artifice au Clair de lune

➤ La ville accueille le 18 octobre dès 18h30 au théâtre Henri Martinet un extrait du festival aixois des nuits pianistiques. Un jeune talent, Fabrice Bibas, interprétera Chopin et Rachmaninov. En deuxième partie, le récital de piano de Hugues Leclère ravira les mélomanes, avec notamment des oeuvres de Debussy (Feux d'artifice et Clair de lune), Ravel et Moussorgski.

Renseignements : Ecole de musique au 04 42 02 68 40 ou 04 91 65 29 91. ■



Syndicat d'Initiative

● FÊTE DU CHOCOLAT ET DES FRIANDISES

Ne ratez pas l'incontournable rendez-vous gourmand avec les artisans présentant le chocolat sous toutes ses formes, mais également des macarons frais, des dragées, des calissons, confitures et fondants au miel, de la torréfaction, etc...

» 15 et 16 octobre de 10h00 à 18h30, Espace Tino Rossi. Participation : 1,50 euro donnant droit à la tombola dont le gagnant se verra attribuer un magnifique lot gourmand. Ecoutez France Bleu Provence, un jeu vous y attend du 10 au 14 octobre avec une belle récompense à la clef.

● FOIRE AUX ANTIQUITÉS ET BELLE BROCANTE



Cette XXIème édition saluera la venue de quelques nouveaux exposants au côté des fidèles anciens. Ensemble, ils vous donneront le choix entre livres anciens, bibelots, produits d'ébénisterie, encadreurs à la feuille d'or, brocantes des années 50, meubles...

» 5 et 6 novembre de 9h30 à 18h30, Espace Tino Rossi. Participation de 2 euros donnant droit à la tombola.

Renseignements :

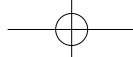
35 bis, avenue Victor Hugo

Tel : 04 42 02 55 14

Fax : 04 42 02 94 66

Site web : syndicatdinitiative.cjb.net

Mail : syndicat.dinitiative@tiscali.fr




LES P'TITES PLANCHES

SAISON 05-06

OCTOBRE NOVEMBRE DECEMBRE **05**

Centre de Développement Culturel
Les Pennes-Mirabeau/Vitrolles

JEUNES PUBLICS, TOUS PUBLICS

Centre de Développement Culturel
Les Pennes-Mirabeau/Vitrolles
Chemin de La Capelane
13170 Les Pennes-Mirabeau
Tel : 04 42 46 62 70
Fax : 04 42 46 62 71
E-mail : cdc.lespennes@wanadoo.fr



C'EST PAS POUR DIRE

Cie Le Temps de dire
De et avec Paul Fructus.
Mise en scène d'Eloïse Brunet.
Avec Florian Vidgrain à la trompette.

Paul Fructus se demande si la cinquantaine n'est pas le début d'une mise en quarantaine : "C'est pas pour dire, j'aurais du apprendre à lacer mes chaussures. Je me suis penché pour lacer mes chaussures avant d'aller à l'école, j'ai refait les ganses un nombre incalculable de fois et quand je me suis relevé, je me suis vu dans la glace : j'avais cinquante ans. J'aurais dû garder mes pantoufles..."

- JEUDI 13 OCTOBRE À 14H30
- VENDREDI 14 OCTOBRE À 14H30
- SAMEDI 15 OCTOBRE À 20H45

A la Capelane

Théâtre. Tout public à partir de 15 ans

Adulte 11 €/Cart'Opèn 8 €
Enfant 7 €/Cart'Opèn 6 €
Chomeurs et étudiants 5 €



MÉMOIRES D'UN BIBLIOTHÉCAIRE

De La Compagnie des Bouffons
Manipulation et interprétation : Sandra Tittoni
Mise en scène : Simona Acerbi



Les livres sont immortels, ils résistent aux guerres, aux conflits grâce aux lecteurs d'hier et d'aujourd'hui. Ils sont le lien entre l'adulte et l'enfant, des rêves qu'ils peuvent partager. Un spectacle à l'atmosphère de conte fantastique créant une relation magique entre le livre et l'enfant.

- MARDI 8 NOVEMBRE À 19H30
- MERCREDI 9 NOVEMBRE À 15H

A la Capelane

Théâtre-marionnettes
Jeune public à partir de 7 ans
Adulte 8€ / Cart'Opèn 6 €
Enfant 5€ / Cart'Opèn 3 €
Chomeurs et étudiants 5 €

L'ACCOMPAGN'ACTRICE

Une production Pictur'Music
Composition, chant, comédie : Anne Gastine
Mise en Scène et dramaturgie : Bernard Colmet
Paroles des chansons : Philippe Gastine

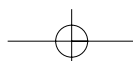
Comme tout être humain qui tend à devenir ce qu'il est, l'Accompagn'actrice' à travers les coups de gueules et les coups de cœur pour les chanteurs qui passent devant son piano, devient actrice pour dire, chanter et jouer avec humour et émotion».

- VENDREDI 18 NOVEMBRE À 20H45

Au Mini-Théâtre H.Martinet

Théâtre musical. Tout public à partir de 12 ans

Adulte 11 €/Cart'Opèn 8 €
Enfant 7 €/Cart'Opèn 6 €
Chomeurs et étudiants 5 €





Actualité Environnement
 Services
 Elus Culture-loisirs
 Jeunesse Patrimoine Sport
 Economie

RENTRÉE 2005
www.pennes-mirabeau.org

RETROUVEZ SUR LE SITE
 WEB DE LA
L'ACTUALITE
MUNICIPALE MAIRIE